



**UNITED NATIONS/NATIONS UNIES**

**OFFICIAL RECORDS OF THE FIFTH SESSION  
OF THE TRUSTEESHIP COUNCIL**

**15 JUNE — 22 JULY 1949**

# **RESOLUTIONS**

**15 JUIN — 22 JUILLET 1949**

**DOCUMENTS OFFICIELS DE LA CINQUIEME SESSION  
DU CONSEIL DE TUTELLE**

**SUPPLEMENT No. 1**

**LAKE SUCCESS, NEW YORK**

# SALES AGENTS OF THE UNITED NATIONS PUBLICATIONS

## DEPOSITAIRES DES PUBLICATIONS DES NATIONS UNIES

### ARGENTINA—ARGENTINE

Editorial Sudamericana S.A.  
Alsina 500  
BUENOS AIRES

### AUSTRALIA—AUSTRALIE

H. A. Goddard Pty. Ltd.  
255a George Street  
SYDNEY, N. S. W.

### BELGIUM—BELGIQUE

Agence et Messageries de la  
Presse, S. A.  
14-22 rue du Persil  
BRUXELLES

### BOLIVIA—BOLIVIE

Librería Científica y Literaria  
Avenida 16 de Julio, 216  
Casilla 972  
LA PAZ

### CANADA

The Ryerson Press  
299 Queen Street West  
TORONTO

### CHILE—CHILI

Edmundo Pizarro  
Merced 846  
SANTIAGO

### CHINA—CHINE

The Commercial Press Ltd.  
211 Honan Road  
SHANGHAI

### COLOMBIA—COLOMBIE

Librería Latina Ltda.  
Apartado Aéreo 4011  
BOGOTÁ

### COSTA RICA—COSTA-RICA

Trejos Hermanos  
Apartado 1313  
SAN JOSÉ

### CUBA

La Casa Belga  
René de Smedt  
O'Reilly 455  
LA HABANA

### CZECHOSLOVAKIA—

### TCHECOSLOVAQUIE

F. Topic  
Narodni Trida 9  
PRAHA 1

### DENMARK—DANEMARK

Einar Munksgaard  
Nørregade 6  
KØBENHAVN

### DOMINICAN REPUBLIC— REPUBLIQUE DOMINICAINE

Librería Dominicana  
Calle Mercedes No. 49  
Apartado 656  
CIUDAD TRUJILLO

### ECUADOR—EQUATEUR

Muñoz Hermanos y Cía.  
Nueve de Octubre 703  
Casilla 10-24  
GUAYAQUIL

### EGYPT—EGYPTE

Librairie "La Renaissance d'Egypte"  
9 Sh. Adly Pasha  
CAIRO

### ETHIOPIA—ETHIOPIE

Agence éthiopienne de publicité  
P. O. Box 8  
ADDIS-ABEBA

### FINLAND—FINLANDE

Akateeminen Kirjakauppa  
2, Keskuskatu  
HELSINKI

### FRANCE

Editions A. Pedone  
13, rue Soufflot  
PARIS, V<sup>e</sup>

### GREECE—GRECE

"Eleftheroudakis"  
Librairie internationale  
Place de la Constitution  
ATHÈNES

### GUATEMALA

José Goubaud  
Goubaud & Cía. Ltda.  
Sucesor  
5a Av. Sur No. 6 y 9a C. P.  
GUATEMALA

### HAITI

Max Bouchereau  
Librairie "A la Caravelle"  
Boîte postale 111-B  
PORT-AU-PRINCE

### ICELAND—ISLANDE

Bokaverzlun Sigfusar Eymundssonar  
Austurstreti 18  
REYKJAVIK

### INDIA—INDE

Oxford Book & Stationery Company  
Scindia House  
NEW DELHI

### IRAN

Bongahe Piaderow  
731 Shah Avenue  
TEHERAN

### IRAQ—IRAK

Mackenzie & Mackenzie  
The Bookshop  
BAGHDAD

### LEBANON—LIBAN

Librairie universelle  
BEYROUTH

### LUXEMBOURG

Librairie J. Schummer  
Place Guillaume  
LUXEMBOURG

### NETHERLANDS—PAYS-BAS

N. V. Martinus Nijhoff  
Lange Voorhout 9  
's-GRAVENHAGE

### NEW ZEALAND—

### NOUVELLE-ZELANDE

Gordon & Gotch, Ltd.  
Waring Taylor Street  
WELLINGTON

United Nations Association of  
New Zealand  
P. O. 1011, G.P.O.  
WELLINGTON

### NICARAGUA

Ramiro Ramírez V.  
Agencia de Publicaciones  
MANAGUA, D. N.

### NORWAY—NORVEGE

Johan Grundt Tanum Forlag  
Kr. Augustgt. 7A  
OSLO

### PERU—PEROU

Librería internacional del Peru,  
S.A.  
Casilla 1417  
LIMA

### PHILIPPINES

D. P. Pérez Co.  
132 Riverside  
SAN JUAN, RIZAL

### POLAND—POLOGNE

Spodzielna Wydawnicza  
"Czytelnik"  
38 Poznanska  
WARSZAWA

### SWEDEN—SUEDE

A.-B. C. E. Fritzes Kungl.  
Hofbokhandel  
Fredsgatan 2  
STOCKHOLM

### SWITZERLAND—SUISSE

Librairie Payot S. A.  
LAUSANNE, GENEVE, VEVEY,  
MONTREUX, NEUCHÂTEL,  
BERNE, BASEL  
Hans Raunhardt  
Kirchgasse 17  
ZURICH I

### SYRIA—SYRIE

Librairie universelle  
DAMAS

### TURKEY—TURQUIE

Librairie Hachette  
469 Istiklal Caddesi  
BEYOGLU-ISTANBUL

### UNION OF SOUTH AFRICA—

### UNION SUD-AFRICAINE

Central News Agency  
Commissioner & Rissik Sts.  
JOHANNESBURG and at CAPETOWN  
and DURBAN

### UNITED KINGDOM—

### ROYAUME-UNI

H. M. Stationery Office  
P. O. Box 569  
LONDON, S.E. 1  
and at H.M.S.O. Shops in  
LONDON, EDINBURGH, MANCHESTER,  
CARDIFF, BELFAST, BIRMINGHAM  
and BRISTOL

### UNITED STATES OF AMERICA—

### ETATS-UNIS D'AMERIQUE

International Documents Service  
Columbia University Press  
2960 Broadway  
NEW YORK 27, N. Y.

### URUGUAY

Oficina de Representación de  
Editoriales  
Av. 18 de Julio 1333 Esc. 1  
MONTEVIDEO

### VENEZUELA

Escritoría Pérez Machado  
Conde a Piñango 11  
CARACAS

### YUGOSLAVIA—YUGOSLAVIE

Drzavno Preduzece  
Jugoslovenska Knjiga  
Moskovska Ul. 36  
BEOGRAD

[49B1]



**UNITED NATIONS/NATIONS UNIES**

**OFFICIAL RECORDS OF THE FIFTH SESSION  
OF THE TRUSTEESHIP COUNCIL**

**15 JUNE — 22 JULY 1949**

**RESOLUTIONS**

**15 JUIN — 22 JUILLET 1949**

**DOCUMENTS OFFICIELS DE LA CINQUIEME SESSION  
DU CONSEIL DE TUTELLE**

**SUPPLEMENT No. 1**

**LAKE SUCCESS, NEW YORK**

**NOTE**

All United Nations documents are designated by symbols, i.e., capital letters combined with figures. Mention of such a symbol indicates a reference to a United Nations document.

---

**NOTE**

Les documents de l'Organisation des Nations Unies portent tous une cote qui se compose de lettres majuscules et de chiffres. La simple mention d'une cote dans un texte signifie qu'il s'agit d'un document de l'Organisation.

**T/411**  
**10 August 1949**

## TABLE OF CONTENTS

(These resolutions have been numbered for ease of reference; (V) denotes the fifth session.)

<i>Resolution</i>	<i>Page</i>
85 (V). Petition from the Shariff Is-Hak Community concerning Tanganyika (28th meeting, 22 July 1949) .....	1
86 (V). Petition from Mrs. Käte Salzmänn concerning Tanganyika (28th meeting, 22 July 1949) .....	1
87 (V). Petition from Mr. Hans Schneider concerning Tanganyika (28th meeting, 22 July 1949) .....	2
88 (V). Petition from Messrs. Ermanno and Everardo Burg concerning Tanganyika (28th meeting, 22 July 1949) .....	2
89 (V). Petition from Mr. August Feyer concerning Tanganyika (28th meeting, 22 July 1949) .....	3
90 (V). Petition from Mr. A. J. Siggins concerning Tanganyika and Ruanda-Urundi (28th meeting, 22 July 1949) ..	3
91 (V). Petition from Mr. Jean Mouen concerning the Cameroons under French administration (28th meeting, 22 July 1949)	4
92 (V). Petition from Mr. W. K. Amegbe concerning Togoland under British administration (28th meeting, 22 July 1949)	4
93 (V). Petition from the State Council of the Krachi Native Authority concerning Togoland under British administration (28th meeting, 22 July 1949) .....	5
94 (V). Petition from the Conference of Farmers of Togoland under United Kingdom Trusteeship (28th meeting, 22 July 1949) .....	5
95 (V). Petition from the External Teachers' Union concerning Togoland under British administration (28th meeting, 22 July 1949) .....	6
96 (V). Petition from Mr. Augustino de Souza concerning Togoland under French administration (28th meeting, 22 July 1949) .....	6
97 (V). Petition from Mrs. Jane T. Wallace concerning New Guinea (28th meeting, 22 July 1949) .....	6
98 (V). Petition from Mr. D. M. Anjaria concerning Tanganyika (28th meeting, 22 July 1949) .....	7
99 (V). Petition from twenty-two Shinyanga Township Africans concerning Tanganyika (28th meeting, 22 July 1949)	8
100 (V). Petition from the Tanganyika Bahaya Union concerning Tanganyika and Ruanda-Urundi (28th meeting, 22 July 1949) .....	8
101 (V). Petition from the Chagga Council concerning Tanganyika (28th meeting, 22 July 1949) .....	9
102 (V). Petition from the Tanganyika African Association concerning Tanganyika (28th meeting, 22 July 1949) .....	10

## TABLE DES MATIERES

(Les résolutions ci-après ont été numérotées pour faciliter les références; (V) indique la cinquième session.)

<i>Résolutions</i>	<i>Pages</i>
85 (V). Pétition de la <i>Shariff Is-Hak Community</i> (Communauté de Shariff Is-Hak) concernant le Tanganyika (28ème séance, 22 juillet 1949) .....	1
86 (V). Pétition de Mme Käte Salzmänn concernant le Tanganyika (28ème séance, 22 juillet 1949) .....	1
87 (V). Pétition de M. Hans Schneider concernant le Tanganyika (28ème séance, 22 juillet 1949) .....	2
88 (V). Pétition de MM. Ermanno et Everardo Burg concernant le Tanganyika (28ème séance, 22 juillet 1949) ..	2
89 (V). Pétition de M. August Feyer concernant le Tanganyika (28ème séance, 22 juillet 1949) .....	3
90 (V). Pétition de M. A. J. Siggins concernant le Tanganyika et le Ruanda-Urundi (28ème séance, 22 juillet 1949)	3
91 (V). Pétition de M. Jean Mouen concernant le Cameroun sous administration française (28ème séance, 22 juillet 1949)	4
92 (V). Pétition de M. W. K. Amegbe concernant le Togo sous administration britannique (28ème séance, 22 juillet 1949)	4
93 (V). Pétition du <i>State Council of the Krachi Native Authority</i> (Conseil de l'Etat de l'administration indigène de Kratchi) concernant le Togo sous administration britannique (28ème séance, 22 juillet 1949) .....	5
94 (V). Pétition de la <i>Conference of Farmers of Togoland under United Kingdom Trusteeship</i> (Conférence des agriculteurs du Togo sous tutelle britannique) (28ème séance, 22 juillet 1949) .....	5
95 (V). Pétition de l' <i>External Teachers' Union</i> (Association des instituteurs privés) concernant le Togo sous administration britannique (28ème séance, 22 juillet 1949) .....	6
96 (V). Pétition de M. Augustino de Souza concernant le Togo sous administration française (28ème séance, 22 juillet 1949)	6
97 (V). Pétition de Mme Jane T. Wallace concernant la Nouvelle-Guinée (28ème séance, 22 juillet 1949) .....	6
98 (V). Pétition de M. D. M. Anjaria concernant le Tanganyika (28ème séance, 22 juillet 1949) .....	7
99 (V). Pétition de vingt-deux Africains de la <i>Shinyanga Township</i> (municipalité de Chinyanga) concernant le Tanganyika (28ème séance, 22 juillet 1949) .....	8
100 (V). Pétition de la <i>Tanganyika Bahaya Union</i> concernant le Tanganyika et le Ruanda-Urundi (28ème séance, 22 juillet 1949) .....	8
101 (V). Pétition du <i>Chagga Council</i> (Conseil des Tchaggas) concernant le Tanganyika (28ème séance, 22 juillet 1949) ..	9
102 (V). Pétition de la <i>Tanganyika African Association</i> concernant le Tanganyika (28ème séance, 22 juillet 1949) .....	10

<i>Resolution</i>	<i>Page</i>	<i>Résolutions</i>	<i>Pages</i>
103 (V). Petition from Dr. R. Van Saceghem concerning Ruanda-Urundi (28th meeting, 22 July 1949) .....	11	103 (V). Pétition de M. R. Van Saceghem concernant le Ruanda-Urundi (28ème séance, 22 juillet 1949) .....	11
104 (V). Petition from Mr. Gassamunyiga Matthieu concerning Ruanda-Urundi (28th meeting, 22 July 1949) .....	12	104 (V). Pétition de M. Gassamunyiga Matthieu concernant le Ruanda-Urundi (28ème séance, 22 juillet 1949) .....	12
105 (V). Petition from Mr. Francis Rukeba concerning Ruanda-Urundi (28th meeting, 22 July 1949) .....	12	105 (V). Pétition de M. Francis Rukeba concernant le Ruanda-Urundi (28ème séance, 22 juillet 1949) .....	12
106 (V). Petition from Mr. G. Clement Ntilempaqa concerning Ruanda-Urundi (28th meeting, 22 July 1949) .....	13	106 (V). Pétition de M. G. Clément Ntilempaqa concernant le Ruanda-Urundi (28ème séance, 22 juillet 1949) .....	13
107 (V). Reports of the United Nations Visiting Mission to East Africa (21st meeting, 15 July 1949) .....	14	107 (V). Rapports de la Mission de visite des Nations Unies en Afrique orientale (21ème séance, 15 juillet 1949) .....	14
108 (V). Terms of reference for the United Nations Visiting Mission to Trust Territories in West Africa (4th meeting, 20 June 1949) .....	14	108 (V). Mandat de la Mission de visite des Nations Unies dans les Territoires sous tutelle de l'Afrique occidentale (4ème séance, 20 juin 1949) .....	14
109 (V). Administrative unions affecting Trust Territories (22nd meeting, 18 July 1949) .....	15	109 (V). Unions administratives intéressant les Territoires sous tutelle (22ème séance, 18 juillet 1949) .....	15
110 (V). Higher Education in the Trust Territories in Africa (23rd meeting, 19 July 1949) .....	16	110 (V). Enseignement supérieur dans les Territoires africains sous tutelle (23ème séance, 19 juillet 1949) .....	16
111 (V). Question of South West Africa (27th meeting, 21 July 1949) .....	19	111 (V). Question du Sud-Ouest Africain (27ème séance, 21 juillet 1949) .....	19



## TRUSTEESHIP COUNCIL

## CONSEIL DE TUTELLE

**RESOLUTIONS ADOPTED BY THE  
TRUSTEESHIP COUNCIL DURING ITS  
FIFTH SESSION FROM 15 JUNE TO  
22 JULY 1949**

**RESOLUTIONS ADOPTÉES PAR LE  
CONSEIL DE TUTELLE PENDANT SA  
CINQUIÈME SESSION DU 15 JUIN AU  
22 JUILLET 1949**

**85 (V). Petition from the Shariff Is-Hak  
Community concerning Tanganyika**

*The Trusteeship Council*, acting under Article 87 b of the Charter, has, at its fifth session, in conformity with its rules of procedure, accepted and examined, in consultation with the United Kingdom as the Administering Authority concerned, a petition from the Shariff Is-Hak Community dated 7 September 1948 (T/Pet.2/58).

Mr. J. E. S. Lamb was designated as the special representative of the Administering Authority for the examination of this petition.

The Council took note of the observations of the Administering Authority concerned (T/342) and of the statement of the special representative on this petition, which showed that the request of this Community for non-African status had been met by the passing of an ordinance which covered their case.

*The Trusteeship Council,*

*Having noted* that the petitioners' request has already been granted,

*Decides* that no action by the Council is called for on this petition;

*Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioners of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

*Twenty-eighth meeting,  
22 July 1949 (T/389).*

**86 (V). Petition from Mrs. Käte Salzmann concerning Tanganyika**

*The Trusteeship Council*, acting under Article 87 b of the Charter, has at its fifth session, in conformity with its rules of procedure, accepted and examined, in consultation with the United

**85 (V). Pétition de la Shariff Is-Hak  
Community (Communauté de Sha-  
riff Is-Hak) concernant le Tan-  
ganyika**

*Le Conseil de tutelle*, à sa cinquième session, agissant en vertu de l'Article 87 b de la Charte et conformément à son règlement intérieur, a reçu et examiné, en consultation avec le Royaume-Uni, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question, une pétition en date du 7 septembre 1948, émanant de la *Shariff Is-Hak Community* (T/Pet.2/58).

M. J.E.S. Lamb a été désigné comme représentant spécial de l'Autorité chargée de l'administration pour l'examen de cette pétition.

Le Conseil a pris acte des observations de l'Autorité chargée de l'administration du Territoire en question (T/342) et de la déclaration du représentant spécial au sujet de cette pétition, aux termes desquelles la demande de la communauté ci-dessus, tendant à l'octroi du statut non africain, a déjà reçu satisfaction à la suite de la publication d'une ordonnance s'appliquant à son cas.

*Le Conseil de tutelle,*

*Ayant pris acte* du fait que la demande des pétitionnaires a déjà reçu satisfaction,

*Décide* que cette pétition n'appelle aucune mesure de la part du Conseil;

*Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle des pétitionnaires, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

*Vingt-huitième séance,  
22 juillet 1949 (T/389).*

**86 (V). Pétition de Mme Käte Salzmann concernant le Tanganyika**

*Le Conseil de tutelle*, à sa cinquième session, agissant en vertu de l'Article 87 b de la Charte et conformément à son règlement intérieur, a reçu et examiné, en consultation avec le Royaume-

Kingdom as the Administering Authority concerned, a petition from Mrs. Käte Salzmann, dated 6 December 1948 (T/Pet.2/63).

The Council took note of the observations of the Administering Authority concerned (T/343), in which it stated that its action on the petitioner's case was in accordance with its repatriation policy which had been approved by the Trusteeship Council during its first session.<sup>1</sup>

*The Trusteeship Council,*  
Having considered the observations presented by the Administering Authority on this petition,

*Decides* that no action by the Council is called for on this petition;

*Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioner of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

*Twenty-eighth meeting,*  
22 July 1949 (T/390).

### **87 (V). Petition from Mr. Hans Schneider concerning Tanganyika**

*The Trusteeship Council*, acting under Article 87 b of the Charter, has, at its fifth session, in conformity with its rules of procedure, accepted and examined, in consultation with the United Kingdom as the Administering Authority concerned, a petition from Mr. Hans Schneider dated 9 February 1949 (T/Pet.2/66).

Mr. J. E. S. Lamb was designated as the special representative of the Administering Authority for the examination of this petition.

The Council took note of the statement by the special representative that the petitioner had been re-vested with his property with effect from 1 July 1949.

*The Trusteeship Council,*  
Having noted that the petitioner's request had already been granted,

*Decides* that no action by the Council is called on this petition;

*Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioner of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

*Twenty-eighth meeting,*  
22 July 1949 (T/391).

### **88 (V). Petition from Messrs. Ermanno and Everardo Burg concerning Tanganyika**

*The Trusteeship Council*, acting under Article 87 b of the Charter, has, at its fifth session, in conformity with its rules of procedure, accepted and examined, in consultation with the United Kingdom as the Administering Authority concerned, a petition from Messrs. Ermanno and Everardo Burg dated 28 February 1949 (T/Pet.2/67).

The Council took note of the observations of the Administering Authority concerned (T/344), in which it stated that its action on the case of

<sup>1</sup>Resolution 5 (I).

Uni, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question, une pétition en date du 6 décembre 1948, émanant de Mme Käte Salzmann (T/Pet.2/63).

Le Conseil a pris acte des observations présentées par l'Autorité chargée de l'administration du Territoire en question (T/343), selon lesquelles la mesure prise à l'égard de la pétitionnaire était conforme à sa politique en matière de rapatriement, approuvée par le Conseil de tutelle pendant sa première session<sup>1</sup>.

*Le Conseil de tutelle,*  
Ayant examiné les observations adressées, au sujet de la présente pétition, par l'Autorité chargée de l'administration,

*Décide* que la présente pétition n'appelle aucune mesure de la part du Conseil;

*Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle du pétitionnaire, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

*Vingt-huitième séance,*  
22 juillet 1949 (T/390).

### **87 (V). Pétition de M. Hans Schneider concernant le Tanganyika**

*Le Conseil de tutelle*, à sa cinquième session, agissant en vertu de l'Article 87 b de la Charte et conformément à son règlement intérieur, a reçu et examiné, en consultation avec le Royaume-Uni, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question, une pétition en date du 9 février 1949, émanant de M. Hans Schneider (T/Pet.2/66).

M. J.E.S. Lamb a été désigné comme représentant spécial de l'Autorité chargée de l'administration pour l'examen de cette pétition.

Le Conseil a pris acte de la déclaration du représentant spécial selon laquelle le pétitionnaire a déjà été rétabli dans ses biens à compter du 1er juillet 1949.

*Le Conseil de tutelle,*  
Ayant pris acte du fait que la demande du pétitionnaire a déjà reçu satisfaction,

*Décide* que cette pétition n'appelle aucune mesure de la part du Conseil;

*Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle du pétitionnaire, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

*Vingt-huitième séance,*  
22 juillet 1949 (T/391).

### **88 (V). Pétition de MM. Ermanno et Everardo Burg concernant le Tanganyika**

*Le Conseil de tutelle*, à sa cinquième session, agissant en vertu de l'Article 87 b de la Charte, et conformément à son règlement intérieur, a reçu et examiné, en consultation avec le Royaume-Uni, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question, une pétition en date du 28 février 1949, émanant de MM. Ermanno et Everardo Burg (T/Pet.2/67).

Le Conseil a pris acte des observations présentées par l'Autorité chargée de l'administration du Territoire en question (T/344), selon les-

<sup>1</sup>Résolution 5 (I).



these petitioners was in accordance with its repatriation policy which had been approved by the Trusteeship Council during its first session.<sup>1</sup>

*The Trusteeship Council,*  
*Having considered* the observations presented by the Administering Authority on this petition,

*Decides* that no action by the Council is called for on this petition;

*Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioners of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

*Twenty-eighth meeting,*  
*22 July 1949 (T/392).*

### **89 (V). Petition from Mr. August Feyer concerning Tanganyika**

*The Trusteeship Council,* acting under Article 87 b of the Charter, has, at its fifth session, in conformity with its rules of procedure, adopted and examined, in consultation with the United Kingdom as the Administering Authority concerned, a petition from Mr. August Feyer, dated 6 February 1949 (T/Pet.2/68).

The Council took note of the observations of the Administering Authority concerned (T/345), in which it stated that its action on the petitioner's case was in accordance with its repatriation policy which had been approved by the Trusteeship Council at its first session.<sup>1</sup>

*The Trusteeship Council,*  
*Having considered* the observations presented by the Administering Authority on this petition,

*Decides* that no action by the Council is called for on this petition;

*Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioner of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

*Twenty-eighth meeting,*  
*22 July 1949 (T/393).*

### **90 (V). Petition from Mr. A. J. Siggins concerning Tanganyika and Ruanda-Urundi**

*The Trusteeship Council,* acting under Article 87 b of the Charter, has, at its fifth session, in conformity with its rules of procedure, accepted and examined, in consultation with the United Kingdom and Belgium as the Administering Authorities concerned, a petition from Mr. A. J. Siggins, dated 23 February 1949 (T/Pet.2/68-T/Pet.3/15).

The Council took note of the observations of the Belgian Government (T/335), by which it informed the Council that no deposits of uranium had been discovered in Ruanda-Urundi.

*The Trusteeship Council*  
*Decides* that no action by the Council is called for on this petition;

*Invites* the Secretary-General to inform the

<sup>1</sup> Résolution 5 (I).

quelles la mesure prise à l'égard des pétitionnaires ci-dessus est conforme à sa politique en matière de rapatriement, laquelle a été approuvée par le Conseil de tutelle pendant sa première session<sup>1</sup>.

*Le Conseil de tutelle,*

*Ayant examiné* les observations adressées au sujet de la présente pétition, par l'Autorité chargée de l'administration,

*Décide* que cette pétition n'appelle aucune mesure de la part du Conseil;

*Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle des pétitionnaires, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

*Vingt-huitième séance,*  
*22 juillet 1949 (T/392).*

### **89 (V). Pétition de M. August Feyer concernant le Tanganyika**

*Le Conseil de tutelle,* à sa cinquième session, agissant en vertu de l'Article 87 b de la Charte et conformément à son règlement intérieur, a reçu et examiné, en consultation avec le Royaume-Uni, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question, une pétition en date du 6 février 1949, émanant de M. August Feyer (T/Pet.2/68).

Le Conseil a pris acte des observations présentées par l'Autorité chargée de l'administration du Territoire en question (T/345), selon lesquelles la mesure prise à l'égard du pétitionnaire était conforme à sa politique en matière de rapatriement, approuvée par le Conseil de tutelle à sa première session<sup>1</sup>.

*Le Conseil de tutelle,*

*Ayant examiné* les observations présentées sur cette pétition par l'Autorité chargée de l'administration,

*Décide* que cette pétition n'appelle aucune mesure de la part du Conseil;

*Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle du pétitionnaire, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

*Vingt-huitième séance,*  
*22 juillet 1949 (T/393).*

### **90 (V). Pétition de M. A. J. Siggins concernant le Tanganyika et le Ruanda-Urundi**

*Le Conseil de tutelle,* à sa cinquième session, agissant en vertu de l'Article 87 b de la Charte et conformément à son règlement intérieur, a reçu et examiné, en consultation avec le Royaume-Uni et la Belgique, Autorités chargées de l'administration des Territoires en question, une pétition en date du 23 février 1949, émanant de M. A. J. Siggins (T/Pet.2/68-T/Pet.3/15).

Le Conseil a pris acte des observations présentées par le Gouvernement belge (T/335), par lesquelles celui-ci a fait connaître au Conseil qu'aucun gisement d'uranium n'a été découvert dans le Ruanda-Urundi.

*Le Conseil de tutelle*

*Décide* que cette pétition n'appelle aucune mesure de la part du Conseil;

*Invite* le Secrétaire général à porter la présente

<sup>1</sup> Résolution 5 (I).

Administering Authority and the petitioner of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

*Twenty-eighth meeting,  
22 July 1949 (T/394).*

**91 (V). Petition from Mr. Jean Mouen concerning the Cameroons under French administration**

*The Trusteeship Council, acting under Article 87 b of the Charter, has, at its fifth session, in conformity with its rules of procedure, accepted and examined, in consultation with France as the Administering Authority concerned, a petition from Mr. Jean Mouen, dated 2 September 1948 (T/Pet.5/1).*

*The Trusteeship Council,*

*Having considered a statement by the representative of the Administering Authority concerned that the case of the petitioner was being considered by the local courts,*

*Decides that no action by the Council is called for on this petition;*

*Invites the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioner of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.*

*Twenty-eighth meeting,  
22 July 1949 (T/395).*

**92 (V). Petition from Mr. W.K. Amegbe concerning Togoland under British administration**

*The Trusteeship Council, acting under Article 87 b of the Charter, has, at its fifth session, in conformity with its rules of procedure, accepted and examined, in consultation with the United Kingdom as the Administering Authority concerned, a petition from Mr. W. K. Amegbe dated 16 November 1948 (T/Pet.6/13).*

*The Council took note of the statement by the representative of the Administering Authority concerned that the courts of the Territory were competent to deal with the case of the petitioner.*

*The Trusteeship Council,*

*Having considered the statement by the representative of the Administering Authority,*

*Decides to inform the petitioner that, if he wishes to seek redress, he should do so in the local courts;*

*Decides to suggest to the Administering Authority that it should inform the petitioner of such facilities as may be available to him, if he decides to seek redress in the local courts;*

*Invites the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioner of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.*

*Twenty-eighth meeting,  
22 July 1949 (T/396).*

résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle du pétitionnaire, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

*Vingt-huitième séance,  
22 juillet 1949 (T/394).*

**91 (V). Pétition de M. Jean Mouen concernant le Cameroun sous administration française**

*Le Conseil de tutelle, à sa cinquième session, agissant en vertu de l'Article 87 b de la Charte et conformément à son règlement intérieur, a reçu et examiné, en consultation avec la France, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question, une pétition en date du 2 septembre 1948, émanant de M. Jean Mouen (T/Pet.5/1).*

*Le Conseil de tutelle,*

*Ayant examiné une déclaration du représentant de l'Autorité chargée de l'administration intéressée selon laquelle l'instance introduite par le pétitionnaire était pendante devant les tribunaux de son pays,*

*Décide que cette pétition n'appelle aucune mesure de la part du Conseil;*

*Invite le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle du pétitionnaire, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.*

*Vingt-huitième séance,  
22 juillet 1949 (T/395).*

**92 (V). Pétition de M. W.K. Amegbe concernant le Togo sous administration britannique**

*Le Conseil de tutelle, à sa cinquième session, agissant en vertu de l'Article 87 b de la Charte et conformément à son règlement intérieur, a reçu et examiné, en consultation avec le Royaume-Uni, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question, une pétition en date du 16 novembre 1948, émanant de M. W.K. Amegbe (T/Pet.6/13).*

*Le Conseil a pris acte des déclarations du représentant de l'Autorité chargée de l'administration du Territoire en question, aux termes desquelles les tribunaux du Territoire étaient compétents pour statuer sur le cas du pétitionnaire.*

*Le Conseil de tutelle,*

*Ayant examiné les déclarations du représentant de l'Autorité chargée de l'administration,*

*Décide de faire connaître au pétitionnaire que, s'il désire obtenir réparation, il doit s'adresser aux tribunaux locaux;*

*Décide de proposer à l'Autorité chargée de l'administration de porter à la connaissance du pétitionnaire les moyens à sa disposition, au cas où il déciderait de demander réparation aux tribunaux locaux;*

*Invite le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle du pétitionnaire, conformément à l'article du règlement intérieur du Conseil de tutelle.*

*Vingt-huitième séance,  
22 juillet 1949 (T/396).*

**93 (V). Petition from the State Council of the Krachi Native Authority concerning Togoland under British administration**

*The Trusteeship Council*, acting under Article 87 b of the Charter, has, at its fifth session, in conformity with its rules of procedure, accepted and examined, in consultation with the United Kingdom as the Administering Authority concerned, a petition from the State Council of the Krachi Native Authority dated 8 March 1949 (T/Pet.6/14).

The Council took note of the observations of the Administering Authority (T/365), in which it stated that the questions raised in the petition had been carefully studied and that a decision on the question of the transfer of the Krachi district from the northern sector of the Territory to the southern sector had not yet been reached.

*The Trusteeship Council*,  
Having considered the observations of the Administering Authority on this petition,

Decides to request the United Nations Visiting Mission to Trust Territories in West Africa to investigate this petition;

Invites the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioners of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

*Twenty-eighth meeting,*  
*22 July 1949 (T/397).*

**94 (V). Petition from the Conference of Farmers of Togoland under United Kingdom Trusteeship**

*The Trusteeship Council*, acting under Article 87 b of the Charter, has, at its fifth session, in conformity with its rules of procedure, accepted and examined, in consultation with the United Kingdom as the Administering Authority concerned, a petition from the Conference of Farmers of Togoland under United Kingdom Trusteeship dated 1 April 1949 (T/Pet.6/15).

The Council took note of the observations of the Administering Authority (T/358) on the questions raised in this petition.

*The Trusteeship Council*,  
Having considered the observations presented by the Administering Authority on this petition,

Decides to request the United Nations Visiting Mission to Trust Territories in West Africa to investigate this petition;

Invites the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioners of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

*Twenty-eighth meeting,*  
*22 July 1949 (T/398).*

**93 (V). Pétition du State Council of the Krachi Native Authority (Conseil de l'Etat de l'administration indigène de Kratchi) concernant le Togo sous administration britannique**

*Le Conseil de tutelle*, à sa cinquième session, agissant en vertu de l'Article 87 b de la Charte et conformément à son règlement intérieur, a reçu et examiné, en consultation avec le Royaume-Uni, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question, une pétition en date du 8 mars 1949, émanant du *State Council of the Krachi Native Authority* (T/Pet.6/14).

Le Conseil a pris acte des observations présentées par l'Autorité chargée de l'administration (T/365), selon lesquelles les questions soulevées dans la pétition ont déjà fait l'objet d'une étude attentive, sans qu'aucune décision ait encore été prise sur la question relative au rattachement de la région de Kratchi au secteur sud du Territoire, au lieu du secteur nord.

*Le Conseil de tutelle*,  
Ayant examiné les observations présentées au sujet de cette pétition par l'Autorité chargée de l'administration,

Décide d'inviter la Mission de visite des Nations Unies dans les Territoires sous tutelle de l'Afrique occidentale à faire une enquête sur cette pétition;

Invite le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle des pétitionnaires, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

*Vingt-huitième séance,*  
*22 juillet 1949 (T/397).*

**94 (V). Pétition de la Conference of Farmers of Togoland under United Kingdom Trusteeship (Conférence des agriculteurs du Togo sous tutelle britannique)**

*Le Conseil de tutelle*, à sa cinquième session, agissant en vertu de l'Article 87 b de la Charte et conformément à son règlement intérieur, a reçu et examiné, en consultation avec le Royaume-Uni, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question, une pétition en date du 1er avril 1949, émanant de la *Conference of Farmers of Togoland under United Kingdom Trusteeship* (T/Pet.6/15).

Le Conseil a pris acte des observations présentées au sujet des questions soulevées dans cette pétition, par l'Autorité chargée de l'administration (T/358).

*Le Conseil de tutelle*,  
Ayant examiné les observations présentées au sujet de cette pétition par l'Autorité chargée de l'administration,

Décide d'inviter la Mission de visite des Nations Unies dans les Territoires sous tutelle de l'Afrique occidentale à effectuer une enquête au sujet de cette pétition;

Invite le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle des pétitionnaires, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

*Vingt-huitième séance,*  
*22 juillet 1949 (T/398).*

**95 (V). Petition from the External Teachers' Union concerning Togoland under British administration**

*The Trusteeship Council*, acting under Article 87 b of the Charter, has, at its fifth session, in conformity with its rules of procedure, accepted and examined, in consultation with the United Kingdom as the Administering Authority concerned, a petition from the External Teachers' Union dated 1 April 1949 (T/Pet.6/16).

The Council took note of the observations of the Administering Authority (T/362) which maintained that the salary scales for external teachers were lower than those of certificated teachers because of the difference in the respective qualifications held.

*The Trusteeship Council*,  
*Having considered* the observations presented by the Administering Authority on this petition,

*Decides* that it is not prepared to recommend that the Administering Authority reconsider its policy on this question;

*Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioners of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council, and to transmit to the petitioner a copy of the observations of the Administering Authority on this petition.

*Twenty-eighth meeting,*  
*22 July 1949 (T/399).*

**96 (V). Petition from Mr. Augustino de Souza concerning Togoland under French administration**

*The Trusteeship Council*, acting under Article 87 b of the Charter, has, at its fifth session, in conformity with its rules of procedure, accepted and examined, in consultation with France as the Administering Authority concerned, a petition from Mr. Augustino de Souza, dated 2 May 1949 (T/Pet.7/14).

*The Trusteeship Council*,  
*Noting* that the questions raised in this petition are closely related to the questions raised in previous petitions from the Ewe people,

*Decides* to request the United Nations Visiting Mission to Trust Territories in West Africa to investigate the questions raised in this petition;

*Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioner of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

*Twenty-eighth meeting,*  
*22 July 1949 (T/400).*

**97 (V). Petition from Mrs. Jane T. Wallace concerning New Guinea**

*The Trusteeship Council*, acting under Article 87 b of the Charter, has, at its fifth session, in conformity with its rules of procedure, accepted

**95 (V). Pétition de l'External Teachers' Union (Association des instituteurs privés) concernant le Togo sous administration britannique**

*Le Conseil de tutelle*, à sa cinquième session, agissant en vertu de l'Article 87 b de la Charte et conformément à son règlement intérieur, a reçu et examiné, en consultation avec le Royaume-Uni, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question, une pétition en date du 1er avril 1949, émanant de l'*External Teachers' Union* (T/Pet.6/16).

Le Conseil a pris acte des observations présentées par l'Autorité chargée de l'administration (T/362) d'après lesquelles les traitements des instituteurs privés étaient inférieurs à ceux des instituteurs diplômés, en raison de la différence entre les titres respectifs.

*Le Conseil de tutelle*,  
*Ayant examiné* les observations présentées, au sujet de cette pétition, par l'Autorité chargée de l'administration,

*Décide* qu'il n'est pas en mesure de recommander à l'Autorité chargée de l'administration de reviser sa politique relative à cette question;

*Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle des pétitionnaires, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle, et à communiquer au pétitionnaire copie des observations que l'Autorité chargée de l'administration a formulées au sujet de la présente pétition.

*Vingt-huitième séance,*  
*22 juillet 1949 (T/399).*

**96 (V). Pétition de M. Augustino de Souza concernant le Togo sous administration française**

*Le Conseil de tutelle*, à sa cinquième session, agissant aux termes de l'Article 87 b de la Charte et conformément à son règlement intérieur, a reçu et examiné, en consultation avec la France, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question, une pétition en date du 2 mai 1949, émanant de M. Augustino de Souza (T/Pet.7/14).

*Le Conseil de tutelle*,  
*Prenant acte* du fait que les questions soulevées dans la pétition sont étroitement liées aux questions ayant fait l'objet de pétitions antérieures émanant du peuple éhoulé,

*Décide* de demander à la Mission de visite de l'Organisation des Nations Unies dans les Territoires sous tutelle de l'Afrique occidentale d'enquêter sur les questions soulevées dans ladite pétition:

*Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle du pétitionnaire, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

*Vingt-huitième séance,*  
*22 juillet 1949 (T/400).*

**97 (V). Pétition de Mme Jane T. Wallace concernant la Nouvelle-Guinée**

*Le Conseil de tutelle*, à sa cinquième session, agissant en vertu de l'Article 87 b de la Charte et conformément à son règlement intérieur, a reçu

and examined, in consultation with Australia as the Administering Authority concerned, a petition from Mrs. Jane T. Wallace dated 19 April 1949 (T/Pet.8/1).

The Council took note of the observations of the Administering Authority (T/370), which stated that the petition referred to conditions in the Territory as they existed prior to 1941.

*The Trusteeship Council,*

*Having considered* the observations presented by the Administering Authority on this petition,

*Decides* that no action by the Council is called for on this petition;

*Invites* the Secretary-General to transmit to the petitioner a copy of the conclusions and recommendations adopted by the Council as a result of its examination during its fifth session of the report of the Government of Australia on New Guinea for the year ended 30 June 1948 and to inform the Administering Authority and the petitioner of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

*Twenty-eighth meeting,  
22 July 1949 (T/401).*

#### **98 (V). Petition from Mr. D. M. Anjaria concerning Tanganyika**

*The Trusteeship Council*, acting under Article 87 b of the Charter, has, at its fifth session, in conformity with its rules of procedure, accepted and examined, in consultation with the United Kingdom as the Administering Authority concerned, a petition from Mr. D. M. Anjaria dated 30 August 1948 (T/Pet.2/57).

Mr. J. E. S. Lamb was designated as special representative of the Administering Authority for the examination of this petition.

The Council took note of the observations of the Administering Authority concerned (T/346) and of the statement made by the special representative on the circumstances of the petition and on the laws of the Territory relating to freehold titles to land.

*The Trusteeship Council,*

*Having considered* the observations presented by the Administering Authority and the statement of the special representative,

*Decides* to inform the petitioner that, in so far as his petition refers to cases pending before the Courts of the Territory, it is inadmissible, and that the general question of land legislation receives the regular attention of the Council during the examination of the annual reports of the Administering Authority on that Territory;

*Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioner of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

*Twenty-eighth meeting,  
22 July 1949 (T/402).*

et examiné, en consultation avec l'Australie, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question, une pétition en date du 19 avril 1949, émanant de Mme Jane T. Wallace (T/Pet.8/1).

Le Conseil a pris acte des observations présentées par l'Autorité chargée de l'administration (T/370) d'après lesquelles la pétition se réfère aux conditions qui existaient dans le Territoire avant 1941.

*Le Conseil de tutelle,*

*Ayant examiné* les observations présentées, au sujet de cette pétition, par l'Autorité chargée de l'administration,

*Décide* que cette pétition n'appelle aucune mesure de la part du Conseil;

*Invite* le Secrétaire général à communiquer à la pétitionnaire copie des conclusions et recommandations qu'a adoptées le Conseil, après avoir examiné, au cours de sa cinquième session, le rapport du Gouvernement de l'Australie concernant la Nouvelle-Guinée, pour l'année ayant pris fin le 30 juin 1948, et à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle de la pétitionnaire, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

*Vingt-huitième séance,  
22 juillet 1949 (T/401).*

#### **98 (V). Pétition de M. D. M. Anjaria concernant le Tanganyika**

*Le Conseil de tutelle*, à sa cinquième session, agissant en vertu de l'Article 87 b de la Charte et conformément à son règlement intérieur, a reçu et examiné, en consultation avec le Royaume-Uni, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question, une pétition en date du 30 août 1948, émanant de M. D.M. Anjaria (T/Pet.2/57).

M. J.E.S. Lamb a été désigné comme représentant spécial de l'Autorité chargée de l'administration pour l'examen de la présente pétition.

Le Conseil a pris acte des observations présentées par l'Autorité chargée de l'administration du Territoire en question (T/346), ainsi que de l'exposé fait par le représentant spécial sur les faits de la pétition et sur la législation en vigueur dans le Territoire, relative au régime de la pleine propriété en matière immobilière.

*Le Conseil de tutelle,*

*Ayant examiné* les observations présentées par l'Autorité chargée de l'administration et l'exposé fait par le représentant spécial,

*Décide* de faire connaître au pétitionnaire que, dans la mesure où sa pétition se réfère aux affaires pendantes devant les tribunaux du Territoire, elle n'est pas recevable, et que la question générale relative à la législation concernant le régime foncier fait régulièrement l'objet d'un examen du Conseil, à l'occasion de l'étude des rapports annuels de l'Autorité chargée de l'administration, concernant ce Territoire;

*Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle du pétitionnaire, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

*Vingt-huitième séance,  
22 juillet 1949 (T/402).*

**99 (V). Petition from twenty-two Shinyanga Township Africans concerning Tanganyika**

*The Trusteeship Council*, acting under Article 87 b of the Charter, has, at its fifth session, in conformity with its rules of procedure, accepted and examined, in consultation with the United Kingdom as the Administering Authority concerned, a petition from twenty-two Shinyanga Township Africans dated 20 August 1948 (T/Pet.2/51).

The Council noted that, during its fourth session, it had adopted a resolution by which it informed the petitioners that the questions of a general character raised in their petition would be considered in conjunction with its examination at the fifth session of the reports of the United Nations Visiting Mission to East Africa.

The Council took note of the observations of the Administering Authority concerned (T/350) on the questions raised in this petition.

*The Trusteeship Council,*

*Having adopted* at its fifth session a resolution on the reports of the United Nations Visiting Mission to East Africa,

*Having considered* the observations presented by the Administering Authority on this petition,

*Decides* to inform the petitioners that the questions of a general character raised in their petition have been and will be examined in connexion with its examination of the annual reports of the Administering Authority on the administration of the Territory;

*Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioners of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council and, in addition, to transmit to the petitioners a copy of the Council's resolution on the reports of the United Nations Visiting Mission to East Africa, a copy of the report of the Visiting Mission on Tanganyika, together with the observations of the Administering Authority thereon, a copy of the conclusions and recommendations adopted by the Council during its examination of the last report of the Administering Authority on the administration of the Territory of Tanganyika, and a copy of the observations of the Administering Authority on this petition.

*Twenty-eighth meeting,  
22 July 1949 (T/403).*

**100 (V). Petition from the Tanganyika Bahaya Union concerning Tanganyika and Ruanda-Urundi**

*The Trusteeship Council*, acting under Article 87 b of the Charter, has, at its fifth session, in conformity with its rules of procedure, accepted and examined, in consultation with Belgium and the United Kingdom as the Administering Authorities concerned, a petition from the Tanganyika Bahaya Union dated 6 August 1948 (T/Pet.2/53-T/Pet.3/11).

The Council noted that, during its fourth ses-

**99 (V). Pétition de vingt-deux Africains de la Shinyanga Township (municipalité de Chinyanga) concernant le Tanganyika**

*Le Conseil de tutelle*, à sa cinquième session, agissant en vertu de l'Article 87 b de la Charte et conformément à son règlement intérieur, a reçu et examiné, en consultation avec le Royaume-Uni, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question, la pétition en date du 20 août 1948, émanant de vingt-deux Africains de la *Shinyanga Township* (T/Pet.2/51).

Le Conseil a rappelé que, à sa cinquième session, il avait adopté une résolution par laquelle il a informé les pétitionnaires que les questions d'ordre général soulevées dans leur pétition seraient étudiées à l'occasion de l'examen, à sa cinquième session, des rapports de la Mission de visite des Nations Unies en Afrique orientale.

Le Conseil de tutelle a pris acte des observations présentées par l'Autorité chargée de l'administration (T/350) au sujet des questions soulevées dans cette pétition.

*Le Conseil de tutelle,*

*Ayant adopté*, à sa cinquième session, une résolution relative aux rapports de la Mission de visite des Nations Unies en Afrique orientale,

*Ayant examiné* les observations présentées, au sujet de la présente pétition, par l'Autorité chargée de l'administration;

*Décide* de faire connaître aux pétitionnaires qu'il a étudié et qu'il étudiera les questions d'ordre général soulevées dans leur pétition, à l'occasion de l'examen des rapports annuels de l'Autorité chargée de l'administration sur l'administration du Territoire;

*Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle des pétitionnaires, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle, l'invite en outre à faire tenir aux pétitionnaires copie de la résolution du Conseil concernant les rapports de la Mission de visite des Nations Unies en Afrique orientale, copie du rapport de la Mission de visite au Tanganyika, avec les observations formulées à cet égard par l'Autorité chargée de l'administration, copie des conclusions et recommandations que le Conseil a adoptées après avoir examiné le dernier rapport sur l'administration du Territoire du Tanganyika, établi par l'Autorité chargée de l'administration, et copie des observations formulées, au sujet de la présente pétition, par l'Autorité chargée de l'administration.

*Vingt-huitième séance,  
22 juillet 1949 (T/403).*

**100 (V). Pétition de la Tanganyika Bahaya Union concernant le Tanganyika et le Ruanda-Urundi**

*Le Conseil de tutelle*, à sa cinquième session, agissant en vertu de l'Article 87 b de la Charte et conformément à son règlement intérieur, a reçu et examiné, en consultation avec la Belgique et le Royaume-Uni, Autorités chargées de l'administration des Territoires en question, une pétition en date du 6 août 1948, émanant de la *Tanganyika Bahaya Union* (T/Pet.2/53-T/Pet.3/11).

Le Conseil a rappelé que, à sa quatrième ses-

sion, it had adopted a resolution by which, having noted that the petition raised the question of the unification of Tanganyika and Ruanda-Urundi and questions of a general character relating to Tanganyika, it informed the petitioners that the questions of a general character relating to Tanganyika would be considered in conjunction with its examination at its fifth session of the reports of the United Nations Visiting Mission to East Africa.

The Council took note of the observations of the United Kingdom Government (T/351) on the general questions raised in this petition.

*The Trusteeship Council,*

*Having adopted*, at its fifth session, a resolution on the reports of the United Nations Visiting Mission to East Africa,

*Having considered* the observations presented by the Administering Authority on this petition,

*Decides* to inform the petitioners that the question of the unification of Tanganyika and Ruanda-Urundi is not within the competence of the Council;

*Decides* to inform the petitioners that the questions of a general character relating to Tanganyika raised in their petition have been and will be examined in connexion with its examination of the annual report of the Administering Authority on the administration of the Territory;

*Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioners of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council and, in addition, to transmit to the petitioners a copy of the Council's resolution on the reports of the United Nations Visiting Mission to East Africa, a copy of the report of the Visiting Mission on Tanganyika, together with the observations of the Administering Authority thereon, a copy of the conclusions and recommendations adopted by the Council during its examination of the last report of the Administering Authority on the administration of the Territory of Tanganyika, and a copy of the observations of the Administering Authority on this petition.

*Twenty-eighth meeting,  
22 July 1949 (T/404).*

### **101 (V). Petition from the Chagga Council concerning Tanganyika**

*The Trusteeship Council*, acting under Article 87 b of the Charter, has, at its fifth session, in conformity with its rules of procedure, accepted and examined, in consultation with the United Kingdom as the Administering Authority concerned, a petition from the Chagga Council dated 8 September 1948 (T/Pet.2/59).

The Council noted that, during its fourth session, it had adopted a resolution by which it had informed the petitioners that the questions of a general character raised in their petition would be considered in conjunction with its examination at its fifth session of the reports of the United Nations Visiting Mission to East Africa.

sion, il avait adopté une résolution aux termes de laquelle, ayant pris acte du fait que la pétition soulevait la question de l'unification des Territoires sous tutelle du Ruanda-Urundi et du Tanganyika, ainsi que des questions d'ordre général concernant le Tanganyika, il faisait savoir aux pétitionnaires qu'il étudierait les questions d'ordre général concernant le Tanganyika, à sa cinquième session, lors de l'examen des rapports de la Mission de visite des Nations Unies en Afrique orientale.

Le Conseil a pris acte des observations formulées par le Gouvernement du Royaume-Uni (T/351) sur les questions d'ordre général soulevées dans la pétition.

*Le Conseil de tutelle,*

*Ayant adopté*, à sa cinquième session, une résolution concernant les rapports de la Mission de visite des Nations Unies en Afrique orientale,

*Ayant étudié* les observations formulées par l'Autorité chargée de l'administration au sujet de la pétition en question,

*Décide* de faire savoir aux pétitionnaires que l'unification du Tanganyika et du Ruanda-Urundi ne relève pas de la compétence du Conseil;

*Décide* de faire savoir aux pétitionnaires qu'il a étudié et étudiera les questions d'ordre général relatives au Tanganyika et soulevées par la pétition, à l'occasion de l'examen du rapport annuel sur l'administration du Territoire présenté par l'Autorité chargée de l'administration;

*Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle des pétitionnaires, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil; l'invite, en outre, à faire tenir aux pétitionnaires copie de la résolution du Conseil concernant les rapports de la Mission de visite des Nations Unies en Afrique orientale, copie du rapport de la Mission de visite au Tanganyika, avec les observations formulées à cet égard par l'Autorité chargée de l'administration, copie des conclusions et recommandations que le Conseil a adoptées après avoir examiné le dernier rapport sur l'administration du Territoire du Tanganyika, établi par l'Autorité chargée de l'administration, et copie des observations formulées, au sujet de la pétition, par l'Autorité chargée de l'administration.

*Vingt-huitième séance,  
22 juillet 1949 (T/404).*

### **101 (V). Pétition du Chagga Council (Conseil des Tchaggas) concernant le Tanganyika**

*Le Conseil de tutelle*, à sa cinquième session, agissant en vertu de l'Article 87 b de la Charte et conformément à son règlement intérieur, a reçu et examiné, en consultation avec le Royaume-Uni, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question, une pétition en date du 8 septembre 1948, émanant du *Chagga Council* (T/Pet.2/59).

Le Conseil a rappelé que, à sa quatrième session, il avait adopté une résolution par laquelle il a fait connaître aux pétitionnaires qu'il étudierait les questions d'ordre général soulevées dans leur pétition, à sa cinquième session, à l'occasion de l'examen des rapports de la Mission de visite des Nations Unies en Afrique orientale.

The Council took note of the observations of the Administering Authority (T/352) in which it stated that the question of land shortage in the Chagga tribal area had recently been investigated by a special commission, and that the policy adopted by it as a result of the report of the Commission was the subject of consultations with the petitioners.

*The Trusteeship Council,*

*Having adopted* at its fifth session a resolution on the reports of the United Nations Visiting Mission to East Africa,

*Having considered* the observations presented by the Administering Authority on the petition,

*Decides* to postpone consideration of that part of the petition which relates to the land question until it has received further information from the Administering Authority as to the reactions of the petitioners to the action taken by the Administering Authority in this matter subsequent to the date of the petition;

*Decides* to inform the petitioners that the questions of a general character raised in their petition have been and will be examined in connexion with its examination of the annual reports of the Administering Authority on the administration of the Territory;

*Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioners of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council and in addition to communicate to the petitioners a copy of the Council's resolution on the reports of the United Nations Visiting Mission to East Africa, a copy of the report of the Visiting Mission on Tanganyika, together with the observations of the Administering Authority thereon, a copy of the conclusions and recommendations adopted by the Council during its examination of the last report of the Administering Authority on the administration of the Territory, and a copy of the observations of the Administering Authority on this petition.

*Twenty-eighth meeting,  
22 July 1949 (T/405).*

## **102 (V). Petition from the Tanganyika African Association concerning Tanganyika**

*The Trusteeship Council*, acting under Article 87 b of the Charter, has, at its fifth session, in conformity with its rules of procedure, accepted and examined, in consultation with the United Kingdom as the Administering Authority concerned, a petition from the Tanganyika African Association dated 18 September 1948 (T/Pet.2/61).

The Council noted that, during its fourth session, it had adopted a resolution by which it informed the petitioners that the questions of a general character raised in their petition would be considered in conjunction with its examination at the fifth session of the reports of the United Nations Visiting Mission to East Africa.

The Council took note of the observations of

Le Conseil a pris note des observations de l'Autorité chargée de l'administration (T/352), selon lesquelles une Commission spéciale vient de procéder à une enquête sur la question de la pénurie de terres dans le Territoire de la tribu des Tchaggas, et que la politique qu'elle a adoptée à la suite du rapport de la Commission a fait l'objet de consultations avec les pétitionnaires.

*Le Conseil de tutelle,*

*Ayant examiné*, à sa cinquième session, une résolution relative aux rapports de la Mission de visite des Nations Unies en Afrique orientale,

*Ayant examiné* les observations présentées, au sujet de la présente pétition, par l'Autorité chargée de l'administration,

*Décide* d'ajourner l'examen de la partie de la pétition qui porte sur la question des terres, jusqu'à réception de renseignements ultérieurs qui seront envoyés par l'Autorité chargée de l'administration, sur les réactions des pétitionnaires à l'égard des mesures qu'a prises, dans cette question, postérieurement à la date de ladite pétition, l'Autorité chargée de l'administration;

*Décide* de faire connaître aux pétitionnaires qu'il a étudié et qu'il étudiera les questions d'ordre général soulevées dans leur pétition, à l'occasion de l'examen des rapports annuels de l'Autorité chargée de l'administration du Territoire en question;

*Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle des pétitionnaires, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle; l'invite, en outre, à faire tenir aux pétitionnaires copie de la résolution du Conseil concernant les rapports de la Mission de visite des Nations Unies en Afrique orientale; copie du rapport de la Mission de visite au Tanganyika, ainsi que les observations formulées à cet égard par l'Autorité chargée de l'administration; copie des conclusions et recommandations que le Conseil a adoptées après avoir examiné le dernier rapport sur l'administration du Territoire en question, établi par l'Autorité chargée de l'administration, et copie des observations formulées, au sujet de la présente pétition, par l'Autorité chargée de l'administration.

*Vingt-huitième séance,  
22 juillet 1949 (T/405).*

## **102 (V). Pétition de la Tanganyika African Association concernant le Tanganyika**

*Le Conseil de tutelle*, à sa cinquième session, agissant en vertu de l'Article 87 b de la Charte et conformément à son règlement intérieur, a accepté et examiné, en consultation avec le Royaume-Uni, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question, une pétition en date du 18 septembre 1948, émanant de la *Tanganyika African Association* (T/Pet.2/61).

Le Conseil a rappelé que, à sa quatrième session, il avait adopté une résolution par laquelle il a fait connaître aux pétitionnaires qu'il étudierait les questions d'ordre général soulevées dans leur pétition, à sa cinquième session, à l'occasion de l'examen des rapports de la Mission de visite des Nations Unies en Afrique orientale.

Le Conseil a pris note des observations for-



the Administering Authority concerned (T/353) on the questions raised in this petition.

*The Trusteeship Council,*  
*Having adopted* at its fifth session a resolution on the reports of the United Nations Visiting Mission to East Africa,

*Having considered* the observations presented by the Administering Authority on this petition,

*Decides* to inform the petitioners that the questions of a general character raised in their petition have been and will be examined in connexion with its examination of the annual reports of the Administering Authority on the administration of the Territory;

*Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioners of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council and, in addition, to transmit to the petitioners a copy of the Council's resolution on the reports of the United Nations Visiting Mission to East Africa, a copy of the report of the Visiting Mission on Tanganyika, together with the observations of the Administering Authority thereon, a copy of the conclusions and recommendations adopted by the Council during its examination of the last report of the Administering Authority on the administration of the Territory of Tanganyika, and a copy of the observations of the Administering Authority on this petition.

*Twenty-eighth meeting,*  
*22 July 1949 (T/406).*

### **103 (V). Petition from Dr. R. Van Saceghem concerning Ruanda-Urundi**

*The Trusteeship Council,* acting under Article 87 b of the Charter, has, at its fifth session, in conformity with its rules of procedure, accepted and examined, in consultation with Belgium as the Administering Authority concerned, a petition from Dr. R. Van Saceghem dated 10 September 1948 (T/Pet.3/14).

The Council noted that, during its fourth session, it had adopted a resolution by which it informed the petitioner that the general question of education raised in his petition would be considered in conjunction with its examination at the fifth session of the reports of the United Nations Visiting Mission to East Africa.

*The Trusteeship Council,*

*Having adopted* at its fifth session a resolution on the reports of the United Nations Visiting Mission to East Africa,

*Decides* to inform the petitioner that the general question of education raised in his petition has been and will be examined in connexion with its examination of the annual report of the Administering Authority on the administration of the Territory;

*Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioner of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council and, in addition to transmit to the petitioner a copy of the Council's resolution on the reports of

mulées, au sujet des questions soulevées dans la présente pétition, par l'Autorité chargée de l'administration du Territoire en question (T/353).

*Le Conseil de tutelle,*

*Ayant adopté,* à sa cinquième session, une résolution relative aux rapports de la Mission de visite des Nations Unies en Afrique orientale,

*Ayant examiné* les observations formulées au sujet de la présente pétition par l'Autorité chargée de l'administration,

*Décide* de faire connaître aux pétitionnaires qu'il a étudié et qu'il étudiera les questions d'ordre général soulevées dans leur pétition, à l'occasion de l'examen des rapports annuels de l'Autorité chargée de l'administration sur l'administration du Territoire;

*Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle des pétitionnaires, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle; l'invite en outre à faire tenir aux pétitionnaires copie de la résolution du Conseil relative aux rapports de la Mission de visite des Nations Unies en Afrique orientale, copie du rapport de la Mission de visite au Tanganyika, avec les observations formulées à leur sujet par l'Autorité chargée de l'administration, copie des conclusions et recommandations que le Conseil a adoptées après avoir examiné le dernier rapport sur l'administration du Territoire du Tanganyika, établi par l'Autorité chargée de l'administration, et copie des observations formulées, au sujet de la présente pétition, par l'Autorité chargée de l'administration.

*Vingt-huitième séance,*  
*22 juillet 1949 (T/406).*

### **103 (V). Pétition de M. R. Van Saceghem concernant le Ruanda-Urundi**

*Le Conseil de tutelle,* à sa cinquième session, agissant en vertu de l'Article 87 b de la Charte et conformément à son règlement intérieur, a reçu et examiné, en consultation avec la Belgique, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question, une pétition en date du 10 septembre 1948, émanant de M. R. Van Saceghem (T/Pet.3/14).

Le Conseil a rappelé que, à sa quatrième session, il avait adopté une résolution par laquelle il faisait savoir au pétitionnaire qu'il étudierait la question générale de l'enseignement soulevée dans sa pétition, à sa cinquième session, à l'occasion de l'examen des rapports de la Mission de visite des Nations Unies en Afrique orientale.

*Le Conseil de tutelle,*

*Ayant adopté,* à sa cinquième session, une résolution concernant les rapports de la Mission de visite des Nations Unies en Afrique orientale,

*Décide* de faire savoir au pétitionnaire qu'il a étudié et étudiera la question générale de l'enseignement soulevée dans sa pétition à l'occasion de l'examen du rapport annuel sur l'administration du Territoire présenté par l'Autorité chargée de l'administration;

*Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle du pétitionnaire, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil; l'invite, en outre, à faire tenir au pétitionnaire copie de la résolution du Conseil

the United Nations Visiting Mission to East Africa, a copy of the report of the Visiting Mission on Ruanda-Urundi, together with the observations of the Administering Authority thereon and a copy of the conclusions and recommendations adopted by the Council during its examination of the last report of the Administering Authority on the administration of the Territory of Ruanda-Urundi.

*Twenty-eighth meeting,  
22 July 1949 (T/407).*

**104 (V). Petition from Mr. Gassamunyiga Matthieu concerning Ruanda-Urundi**

*The Trusteeship Council*, acting under Article 87 b of the Charter, has, at its fifth session, in conformity with its rules of procedure, accepted and examined, in consultation with Belgium as the Administering Authority concerned, an undated petition from Mr. Gassamunyiga Matthieu (T/Pet.3/8).

The Council noted that, during its fourth session, it had adopted a resolution by which it informed the petitioner that the questions of a general character raised in his petition would be considered in conjunction with its examination at the fifth session of the reports of the United Nations Visiting Mission to East Africa.

*The Trusteeship Council,*

*Having adopted* at its fifth session a resolution on the reports of the United Nations Visiting Mission to East Africa,

*Decides* to inform the petitioner that the questions of a general character raised in his petition have been and will be examined in connexion with its examination of the annual report of the Administering Authority on the administration of the Territory;

*Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioner of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council and, in addition, to transmit to the petitioner a copy of the Council's resolution on the reports of the United Nations Visiting Mission to East Africa, a copy of the report of the Visiting Mission on Ruanda-Urundi, together with the observations of the Administering Authority thereon and a copy of the conclusions and recommendations adopted by the Council during its examination of the last report of the Administering Authority on the administration of the Territory of Ruanda-Urundi.

*Twenty-eighth meeting,  
22 July 1949 (T/408).*

**105 (V). Petition from Mr. Francis Rukeba concerning Ruanda-Urundi**

*The Trusteeship Council*, acting under Article 87 b of the Charter, has, at its fifth session, in conformity with its rules of procedure, accepted and examined, in consultation with Belgium as the Administering Authority concerned, a petition from Mr. Francis Rukeba dated 3 August 1948 (T/Pet.3/9).

The Council noted that, during its fourth session, it had adopted a resolution by which it informed the petitioner that the questions of a

concernant les rapports de la Mission de visite des Nations Unies en Afrique orientale, copie du rapport de la Mission de visite au Ruanda-Urundi, avec les observations formulées à cet égard par l'Autorité chargée de l'administration, et copie des conclusions et recommandations que le Conseil a adoptées après avoir examiné le dernier rapport sur l'administration du Territoire du Ruanda-Urundi, établi par l'Autorité chargée de l'administration.

*Vingt-huitième séance,  
22 juillet 1949 (T/407).*

**104 (V). Pétition de M. Gassamunyiga Matthieu concernant le Ruanda-Urundi**

*Le Conseil de tutelle*, à sa cinquième session, agissant en vertu de l'Article 87 b de la Charte et conformément à son règlement intérieur, a reçu et examiné, en consultation avec la Belgique, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question, une pétition non datée, émanant de M. Gassamunyiga Matthieu (T/Pet.3/8).

Le Conseil a rappelé que, à sa quatrième session, il avait adopté une résolution par laquelle il faisait savoir au pétitionnaire qu'il étudierait les questions d'ordre général soulevées dans sa pétition, à sa cinquième session, à l'occasion de l'examen des rapports de la Mission de visite des Nations Unies en Afrique orientale.

*Le Conseil de tutelle,*

*Ayant adopté*, à sa cinquième session, une résolution concernant les rapports de la Mission de visite des Nations Unies en Afrique orientale,

*Décide* de faire savoir au pétitionnaire qu'il a étudié et étudiera les questions d'ordre général soulevées dans sa pétition, à l'occasion de l'examen du rapport annuel sur l'administration du Territoire présenté par l'Autorité chargée de l'administration;

*Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle du pétitionnaire, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil; l'invite, en outre, à faire tenir au pétitionnaire copie de la résolution du Conseil concernant les rapports de la Mission de visite des Nations Unies en Afrique orientale, copie du rapport de la Mission de visite au Ruanda-Urundi, avec les observations formulées à cet égard par l'Autorité chargée de l'administration, et copie des conclusions et recommandations que le Conseil a adoptées après avoir examiné le dernier rapport sur l'administration du Territoire du Ruanda-Urundi, établi par l'Autorité chargée de l'administration.

*Vingt-huitième séance,  
22 juillet 1949 (T/408).*

**105 (V). Pétition de M. Francis Rukeba concernant le Ruanda-Urundi**

*Le Conseil de tutelle*, à sa cinquième session, agissant en vertu de l'Article 87 b de la Charte et conformément à son règlement intérieur, a reçu et examiné, en consultation avec la Belgique, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question, une pétition en date du 3 août 1948, émanant de M. Francis Rukeba (T/Pet.3/9).

Le Conseil a rappelé que, à sa quatrième session, il avait adopté une résolution par laquelle il faisait savoir au pétitionnaire qu'il étudierait les

general character raised in his petition would be considered in conjunction with its examination at the fifth session of the reports of the United Nations Visiting Mission to East Africa.

*The Trusteeship Council,*  
*Having adopted* at its fifth session a resolution on the reports of the United Nations Visiting Mission to East Africa,

*Decides* to inform the petitioner that the questions of a general character raised in his petition have been and will be examined in connexion with its examination of the annual reports of the Administering Authority on the administration of the Territory;

*Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioner of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council and, in addition, to transmit to the petitioner a copy of the Council's resolution on the reports of the United Nations Visiting Mission to East Africa, a copy of the report of the Visiting Mission on Ruanda-Urundi, together with the observations of the Administering Authority thereon and a copy of the conclusions and recommendations adopted by the Council during its examination of the last report of the Administering Authority on the administration of the Territory of Ruanda-Urundi.

*Twenty-eighth meeting,*  
*22 July 1949 (T/409).*

#### **106 (V). Petition from Mr. G. Clément Ntilempaqa concerning Ruanda-Urundi**

*The Trusteeship Council,* acting under Article 87 b of the Charter, has, at its fifth session, in conformity with its rules of procedure, accepted and examined, in consultation with Belgium as the Administering Authority concerned, a petition from Mr. G. Clément Ntilempaqa dated 18 August 1948 (T/Pet.3/12).

The Council noted that, during its fourth session, it had adopted a resolution by which it informed the petitioner that the questions of a general character raised in his petition would be considered in conjunction with its examination at the fifth session of the reports of the United Nations Visiting Mission to East Africa.

*The Trusteeship Council,*  
*Having adopted* at its fifth session a resolution on the reports of the United Nations Visiting Mission to East Africa,

*Decides* to inform the petitioner that the questions of a general character raised in his petition have been and will be examined in connexion with its examination of the annual report of the Administering Authority on the administration of the Territory;

*Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioner of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council and, in addition, to transmit to the petitioner a copy of the Council's resolution on the reports of the United Nations Visiting Mission to East Africa, a copy of the report of the Visiting Mission on Ruanda-Urundi, together with the observations of the Administering Authority thereon and a copy of the conclusions and recommenda-

questions d'ordre général soulevées dans sa pétition, à sa cinquième session, à l'occasion de l'examen des rapports de la Mission de visite des Nations Unies en Afrique orientale.

*Le Conseil de tutelle,*  
*Ayant adopté,* à sa cinquième session, une résolution concernant les rapports de la Mission de visite des Nations Unies en Afrique orientale,

*Décide* de faire savoir au pétitionnaire qu'il a étudié et étudiera les questions d'ordre général soulevées dans sa pétition, à l'occasion de l'examen du rapport annuel sur l'administration du Territoire, présenté par l'Autorité chargée de l'administration;

*Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle du pétitionnaire, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil; l'invite, en outre, à faire tenir au pétitionnaire copie de la résolution du Conseil concernant les rapports de la Mission de visite des Nations Unies en Afrique orientale, copie du rapport de la Mission de visite au Ruanda-Urundi, avec les observations formulées à cet égard par l'Autorité chargée de l'administration, et copie des conclusions et recommandations que le Conseil a adoptées après avoir examiné le dernier rapport sur l'administration du Territoire du Ruanda-Urundi, établi par l'Autorité chargée de l'administration.

*Vingt-huitième séance,*  
*22 juillet 1949 (T/409).*

#### **106 (V). Pétition de M. G. Clément Ntilempaqa concernant le Ruanda-Urundi**

*Le Conseil de tutelle,* à sa cinquième session, agissant en vertu de l'Article 87 b de la Charte et conformément à son règlement intérieur, a reçu et examiné, en consultation avec la Belgique, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question, une pétition en date du 18 août 1948, émanant de M. G. Clément Ntilempaqa (T/Pet. 3/12).

Le Conseil a rappelé que, à sa quatrième session, il avait adopté une résolution par laquelle il faisait savoir au pétitionnaire qu'il étudierait les questions d'ordre général soulevées dans sa pétition, à sa cinquième session, à l'occasion de l'examen des rapports de la Mission de visite des Nations Unies en Afrique orientale.

*Le Conseil de tutelle,*  
*Ayant adopté,* à sa cinquième session, une résolution concernant les rapports de la Mission de visite des Nations Unies en Afrique orientale,

*Décide* de faire savoir au pétitionnaire qu'il a étudié et étudiera les questions d'ordre général soulevées dans sa pétition, à l'occasion de l'examen du rapport annuel sur l'administration du Territoire présenté par l'Autorité chargée de l'administration;

*Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle du pétitionnaire, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil; l'invite, en outre, à faire tenir au pétitionnaire copie de la résolution du Conseil concernant les rapports de la Mission de visite des Nations Unies en Afrique orientale, copie du rapport de la Mission de visite au Ruanda-Urundi, avec les observations formulées à cet égard par l'Autorité chargée de l'administration,

tions adopted by the Council during its examination of the last report of the Administering Authority on the administration of the Territory of Ruanda-Urundi.

*Twenty-eighth meeting,  
22 July 1949 (T/410).*

### **107 (V). Reports of the United Nations Visiting Mission to East Africa**

*The Trusteeship Council*

*Takes note* of the reports of its Visiting Mission of 1948 to Ruanda-Urundi and Tanganyika and the observations submitted thereon by the Administering Authorities concerned;

*Expresses* its appreciation of the work accomplished by the Visiting Mission on its behalf;

*Takes note* of the conclusions formulated by the Visiting Mission and included in its reports;

*Decides* that, in formulating its own conclusions and recommendations in the course of its examination of future annual reports on or of questions relating to the Trust Territories concerned, the observations and conclusions of its Visiting Mission and the observations of the Administering Authorities concerned shall be taken into account;

*Invites* the Administering Authorities concerned to give most careful consideration to the conclusions of the Visiting Mission as well as to the comments made thereon by the members of the Trusteeship Council.

*Twenty-first meeting,  
15 July 1949 (T/376).*

### **108 (V). Terms of reference for the United Nations Visiting Mission to Trust Territories in West Africa**

*The Trusteeship Council,*

*Having appointed* a Visiting Mission composed of Mr. Pierre Ryckmans of Belgium, Mr. Awni Khalidy of Iraq, Mr. Abelardo Ponce Sotelo of Mexico and Mr. Benjamin Gerig of the United States of America, assisted by members of the Secretariat and by such representatives of the local administrations as the Mission may determine necessary,

*Having decided* that the Visiting Mission should depart on 1 November 1949 and visit the Trust Territories of the Cameroons under French administration, the Cameroons under British administration, Togoland under French administration and Togoland under British administration in accordance with rules 84, 89, 94, 96 and 98 of the rules of procedure for the Trusteeship Council,

*Directs* the Visiting Mission to observe the developing political, economic, social and educational conditions in the four above-mentioned Trust Territories, their progress towards self-government or independence, and the efforts of their respective Administering Authorities to achieve this and other basic objectives of the International Trusteeship System;

et copie des conclusions et recommandations que le Conseil a adoptées après avoir examiné le dernier rapport sur l'administration du Territoire du Ruanda-Urundi, établi par l'Autorité chargée de l'administration.

*Vingt-huitième séance,  
22 juillet 1949 (T/410).*

### **107 (V). Rapports de la Mission de visite des Nations Unies en Afrique orientale**

*Le Conseil de tutelle*

*Prend acte* des rapports de la Mission de visite qui s'est rendue en 1948 dans le Ruanda-Urundi et le Tanganyika, ainsi que des observations présentées à ce sujet par les Autorités chargées de l'administration intéressées;

*Exprime* sa satisfaction de l'œuvre accomplie en son nom par la Mission de visite;

*Prend acte* des conclusions formulées par la Mission de visite et incorporées dans ses rapports;

*Décide* que, en formulant ses propres conclusions et recommandations lors de l'examen des rapports annuels ultérieurs concernant les Territoires sous tutelle intéressés ou certaines questions relatives à ces Territoires, il tiendra compte des observations et conclusions de sa Mission de visite, ainsi que des observations des Autorités chargées de l'administration intéressées;

*Invite* les Autorités chargées de l'administration intéressées à accorder la plus grande attention aux conclusions de la Mission de visite, ainsi qu'aux observations formulées à ce sujet par les membres du Conseil de tutelle.

*Vingt et unième séance,  
15 juillet 1949 (T/376).*

### **108 (V). Mandat de la Mission de visite des Nations Unies dans les Territoires sous tutelle de l'Afrique occidentale**

*Le Conseil de tutelle,*

*Ayant désigné* une Mission de visite composée de M. Pierre Ryckmans (Belgique), de M. Awni Khalidy (Irak), de M. Abelardo Ponce Sotelo (Mexique) et de M. Benjamin Gerig (Etats-Unis d'Amérique), assistée de membres du Secrétariat et des représentants des administrations locales qu'elle pourra juger utile de s'ajindre,

*Ayant décidé* que la Mission de visite partira le 1er novembre 1949 et visitera les Territoires sous tutelle du Cameroun sous administration française, du Cameroun sous administration britannique, du Togo sous administration française et du Togo sous administration britannique, conformément aux dispositions des articles 84, 89, 94, 96 et 98 du règlement intérieur du Conseil de tutelle,

*Charge* la Mission de visite d'observer l'évolution des conditions politiques, économiques, sociales et de celles de l'instruction dans les quatre Territoires sous tutelle ci-dessus mentionnés, les progrès accomplis par ces Territoires dans la voie de l'autonomie ou de l'indépendance et les efforts faits par les Autorités respectivement chargées de leur administration en vue de réaliser cette fin et les autres fins essentielles du Régime international de tutelle;

*Directs* the Visiting Mission to give attention, as may be appropriate in the light of discussions in the Trusteeship Council and resolutions adopted by the Council, to issues raised in connexion with the annual reports on the administration of the four Trust Territories concerned and in petitions received by the Trusteeship Council relating to those Trust Territories, and in particular the petitions relating to the Ewe problem in Togoland under French administration and Togoland under British administration and the petition from the Bakweri Land Committee relating to the Cameroons under British administration;

*Directs* the Visiting Mission to accept or receive petitions and, without prejudice to its acting in accordance with rules 84 and 89 of the rules of procedure, to investigate on the spot, after consultation with the local representative of the Administering Authority concerned, such petitions dealing with the conditions of the indigenous inhabitants as are, in its opinion, sufficiently important to warrant special investigation;

*Requests* the Visiting Mission to transmit to the Trusteeship Council as soon as possible in accordance with rule 99 of the rules of procedure for the Trusteeship Council a report on the findings of the Mission with such observations and conclusions as the Mission may wish to make.

*Fourth meeting,  
20 June 1949 (T/348).*

#### **109. (V). Administrative unions affecting Trust Territories**

*The Trusteeship Council,  
Having received* General Assembly resolution 224 (III) of 18 November 1948,

*Having established* in accordance with this resolution a Committee on Administrative Unions,

*Having received* an interim report<sup>1</sup> and a report<sup>2</sup> from this Committee and having examined these reports at its fourth and fifth sessions,

*Transmits* to the General Assembly the report of the Committee, the replies of the Administering Authorities to questions prepared by the Committee<sup>3</sup> and other documentation collected by the Committee during its study;

*Informs* the General Assembly that in accordance with the penultimate paragraph of this resolution it will continue to study and examine the operation of existing or future administrative unions in all their aspects;

*Recalling* that the General Assembly approved the Trusteeship Agreements upon the assurance of the Administering Powers that they do not consider the terms of the relevant articles in the Trusteeship Agreements "as giving powers to the Administering Authority to establish any form of political association between the Trust Territories respectively administered by them and adjacent territories which would involve annexation of the Trust Territories

<sup>1</sup> T/263.

<sup>2</sup> T/338, T/338/Add.1.

<sup>3</sup> T/333, T/361/Add.1.

*Charge* la Mission de visite d'accorder son attention, dans la mesure où il peut sembler opportun de le faire à la lumière des discussions du Conseil de tutelle et des résolutions adoptées par le Conseil, aux questions traitées dans les rapports annuels sur l'administration des quatre Territoires sous tutelle intéressés et dans les pétitions adressées au Conseil de tutelle relatives à ces Territoires sous tutelle, notamment les pétitions relatives au peuple éhoué dans le Togo sous administration française et dans le Togo sous administration britannique, ainsi que la pétition du *Bakweri Land Committee* concernant le Cameroun sous administration britannique;

*Charge* la Mission de visite d'accepter ou de recevoir des pétitions, et, sans préjudice des mesures à prendre par elle conformément aux articles 84 et 89 du règlement intérieur, d'examiner sur place, après consultation avec le représentant local de l'Autorité chargée de l'administration intéressée, toutes pétitions ayant trait à la situation des populations autochtones qu'elle considérera comme suffisamment importantes pour justifier une étude particulière;

*Invite* la Mission de visite à soumettre au Conseil de tutelle le plus tôt possible, conformément à l'article 99 du règlement intérieur de ce Conseil, un rapport sur les renseignements obtenus par la Mission, accompagné des commentaires et des conclusions que celle-ci pourra désirer présenter.

*Quatrième séance,  
20 juin 1949 (T/348).*

#### **109 (V). Unions administratives intéressant les Territoires sous tutelle**

*Le Conseil de tutelle,*

*Ayant pris connaissance* de la résolution 224 (III) de l'Assemblée générale en date du 18 novembre 1948,

*Ayant créé*, conformément aux termes de cette résolution, un Comité chargé des unions administratives,

*Ayant reçu* de ce Comité un rapport provisoire<sup>1</sup> et un autre rapport<sup>2</sup> et ayant examiné ces rapports à ses quatrième et cinquième sessions,

*Transmet* à l'Assemblée générale le rapport du Comité, les réponses des Autorités chargées de l'administration aux questions du Comité<sup>3</sup> et la documentation recueillie par ce dernier au cours de son enquête;

*Fait savoir* à l'Assemblée générale que, en conformité de l'avant-dernier paragraphe de la présente résolution, il continuera à étudier et à examiner, sous tous ses aspects, le fonctionnement des unions administratives qui existent déjà ou qui seront créées ultérieurement;

*Rappelant* que l'Assemblée générale a approuvé les Accords de tutelle sur l'assurance donnée par les Puissances chargées de l'administration qu'elles ne considèrent pas les termes des articles pertinents des Accords de tutelle "comme autorisant les Autorités chargées de l'administration à établir une forme quelconque d'association politique entre les Territoires sous tutelle qu'elles administrent respectivement, d'une part, et les territoires avoisinants, d'autre part, qui

<sup>1</sup> T/263.

<sup>2</sup> T/338, T/338/Add.1.

<sup>3</sup> T/333, T/361.

in any sense or would have the effect of extinguishing their status as Trust Territories”<sup>1</sup>

*Notes* the assurances by the Administering Authorities that the administrative arrangements under consideration do not extinguish the political identity of the Trust Territories;

*Takes note* of the assurances by the Administering Authorities that the administrative arrangements under consideration by the Council are not inconsistent with the objectives of the International Trusteeship System or with the terms of the Trusteeship Agreements;

*Decides* that in order to safeguard the identity and status of the Trust Territories, the Council should continue to study during its regular examination of conditions in Trust Territories the effects of existing or proposed administrative unions on the political, economic, social and educational advancement of the inhabitants, on the status of the Trust Territories as such and on their separate development as distinct entities;

*Requests* the Administering Authorities concerned to make the fullest possible effort to furnish in their annual reports separate records, statistics and other information on each Trust Territory in order to safeguard the effective exercise of the Council's supervisory functions.

*Twenty-second meeting,  
18 July 1949 (T/379).*

## 110 (V). Higher education in the Trust Territories in Africa

*The Trusteeship Council,*

(1) *Having considered* sub-paragraph (d) of the sixth paragraph of resolution 225 (III) of the General Assembly which recommends that the Council study the financial and technical implications of a further expansion of facilities for higher education of the inhabitants of Trust Territories of Africa,

(2) *Having established* by its resolution 84 (IV) the Committee on Higher Education in Trust Territories with the following terms of reference:

“Having regard to the existing facilities for higher education in Africa already provided by certain Administering Authorities and bearing in mind the plans already made and to be made for their development, to make a preliminary study of the financial and technical implications of a further expansion of these facilities, including the practicability and desirability of establishing in 1952 and maintaining a university to meet the higher educational needs of the inhabitants of Trust Territories in Africa”,

(3) *Having received* from the Committee a report on the financial and technical implications of a further expansion of facilities for higher education in Africa, and

<sup>1</sup> See *Official Records of the second part of the first session of the General Assembly, Fourth Committee, part I, page 300.*

entraînerait l'annexion des Territoires sous tutelle sous quelque forme que ce soit ou qui aurait pour effet d'effacer leur statut de Territoires sous tutelle”.

*Prend acte* des assurances données par les Autorités chargées de l'administration, qui ont déclaré que les accords administratifs en cours d'examen n'auront pas pour effet de supprimer l'identité politique des Territoires sous tutelle;

*Prend acte* des assurances données par les Autorités chargées de l'administration, qui ont déclaré que les accords administratifs actuellement examinés par le Conseil ne sont pas incompatibles avec les objectifs du Régime international de tutelle ni avec les termes des Accords de tutelle;

*Décide* que, en vue de sauvegarder l'identité et le statut des Territoires sous tutelle, le Conseil continuera, lorsqu'il examinera périodiquement les conditions existant dans les Territoires sous tutelle, à étudier les effets des unions administratives existantes ou projetées sur les progrès des populations dans les domaines politique, économique et social, et dans celui de l'instruction, sur le statut des Territoires sous tutelle en tant que tels et sur leur développement en tant qu'entités politiques distinctes;

*Prie* les Autorités chargées de l'administration de joindre, dans toute la mesure du possible, à leurs rapports annuels, des documents, des statistiques, ainsi que d'autres renseignements sur chacun des Territoires sous tutelle, afin de permettre au Conseil d'exercer son contrôle d'une manière efficace.

*Vingt-deuxième séance,  
18 juillet 1949 (T/379).*

## 110 (V). Enseignement supérieur dans les Territoires africains sous tutelle

*Le Conseil de tutelle,*

1) *Ayant examiné* l'alinéa d) du sixième paragraphe de la résolution 225 (III) par laquelle l'Assemblée générale recommandait au Conseil d'étudier les incidences financières et techniques d'un nouveau développement des facilités d'enseignement supérieur mises à la disposition des habitants des Territoires africains sous tutelle,

2) *Ayant créé*, par sa résolution 84 (IV), le Comité de l'enseignement supérieur dans les Territoires sous tutelle, dont le mandat était le suivant:

“Etant donné les facilités déjà fournies par certaines Autorités chargées de l'administration en ce qui concerne l'enseignement supérieur en Afrique, et compte tenu des plans déjà établis et à établir en vue du développement de ces facilités, le Comité est chargé d'entreprendre une étude préliminaire des incidences financières et techniques d'une nouvelle extension desdites facilités, y compris la possibilité matérielle et l'opportunité de créer, en 1952, une université et d'assurer son fonctionnement, en vue de pourvoir aux besoins en matière d'enseignement supérieur des populations des Territoires sous tutelle en Afrique”,

3) *Ayant reçu* de ce Comité un rapport sur les incidences financières et techniques d'un nouveau développement des facilités d'enseignement supérieur en Afrique, et

<sup>1</sup> Voir les *Documents officiels de la seconde partie de la première session de l'Assemblée générale, Quatrième Commission, première partie, page 300.*

(4) *Having examined* the report of the Committee including the statement of the technical expert of the United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization, as well as the statements of individual experts heard by the Committee,

#### I. HIGHER EDUCATION

(5) *Notes* that the Government of Belgium has decided to organize an establishment of higher education and classes preparatory to higher education in Ruanda-Urundi and in the neighbouring regions of the Belgian Congo and that it has established (a) a School of Humanities (*Collège d'Humanités*) in the Kivu area, accessible to students of Ruanda-Urundi, (b) a humanistic section (*section latine*) and "modern" section (*section moderne*) of secondary education in Ruanda, and that it is preparing to establish (a) a humanistic section (*section latine*) and modern section (*section moderne*) of secondary education in Urundi, (b) a university centre in Ruanda-Urundi which will begin in time to enable it to function regularly in 1955 when the first students have completed their humanistic studies, (c) a university centre at Kisantu in the Belgian Congo which will start its regular functioning as early as 1953, and (d) a university centre at Leopoldville;

(6) *Notes* that the Government of France maintains the Medical College and the newly established College of Science at Dakar in French West Africa and plans to establish by October 1950, a Law School to form part of the projected University of Dakar;

(7) *Notes* that the Government of the United Kingdom has established a University College at Ibadan, Nigeria, the University College of the Gold Coast and Makerere College in Uganda which are designed also to serve the three Trust Territories under United Kingdom administration;

(8) *Commends* the Administering Authorities for the achievements and plans which they have made so far in the field of higher education, and urges the intensification and strengthening of these efforts to the fullest extent possible;

(9) *Notes* that some Africans have been appointed to the staffs of certain institutions of higher education in Africa and expresses the hope that the Administering Authorities will increase their efforts to appoint as many qualified Africans as possible to the staffs of institutions of higher education;

(10) *Considering* the existing needs and the desirability for the development, expansion or strengthening of institutions of higher education within the Trust Territories themselves, possibly at the initial stage in the form of junior, preparatory or university colleges, university institutes or other post-secondary facilities;

(11) *Considering* the necessity of the simultaneous development of higher education with primary, secondary, teacher and technical education;

(12) *Considering* the differing educational policies, differences of language and other technical

4) *Ayant examiné* ledit rapport, y compris l'exposé des experts techniques de l'Organisation des Nations Unies pour l'éducation, la science et la culture et les déclarations des experts que le Comité a entendus à titre individuel,

#### I. ENSEIGNEMENT SUPÉRIEUR

5) Prend acte que le Gouvernement belge a décidé de créer un établissement d'enseignement supérieur et des écoles préparatoires aux universités dans le Ruanda-Urundi et dans les régions voisines du Congo belge, et qu'il a créé: a) dans la région de Kivu un collège d'humanités ouvert aux étudiants du Ruanda-Urundi; b) au Ruanda, un établissement d'enseignement secondaire comprenant une section latine (humanités) et une section moderne, et qu'il se prépare à créer: a) dans l'Urundi, un établissement d'enseignement secondaire comprenant une section latine et une section moderne; b) dans le Ruanda-Urundi, un centre universitaire dont on commencera l'organisation suffisamment à temps pour qu'il puisse fonctionner régulièrement en 1955, lorsque les premiers étudiants auront terminé leurs humanités; c) à Kisantu, dans le Congo belge, un centre universitaire qui sera prêt à fonctionner régulièrement dès 1953; et d) un centre universitaire à Léopoldville;

6) *Prend acte* que le Gouvernement français entretient à Dakar (Afrique-Occidentale française) une école de médecine, ainsi que la nouvelle école des sciences, et qu'il projette d'y créer en octobre 1950 une école de droit qui fera partie de la future université de Dakar;

7) *Prend acte* que le Gouvernement du Royaume-Uni a créé un collège universitaire à Ibadan (Nigeria), le collège universitaire de la Côte-de-l'Or et le collège de Makerere dans l'Ouganda, qui sont destinés à recevoir aussi les étudiants des trois Territoires sous tutelle placés sous l'administration du Royaume-Uni;

8) *Félicite* les Autorités chargées de l'administration des réalisations auxquelles elles ont déjà abouti et de celles qu'elles ont en vue dans le domaine de l'enseignement supérieur, et les invite instamment à intensifier et à multiplier leurs efforts dans toute la mesure du possible;

9) *Prend acte* que des Africains font partie du personnel enseignant de certains établissements d'enseignement supérieur d'Afrique et exprime l'espoir que les Autorités chargées de l'administration s'efforceront encore d'inclure dans les cadres des établissements d'enseignement supérieur un aussi grand nombre d'Africains qualifiés que possible;

10) *Considérant* les besoins existants et l'intérêt qu'il y aurait à créer, à étendre et à renforcer les établissements d'enseignement supérieur dans les Territoires sous tutelle eux-mêmes, en les organisant peut-être au début comme des établissements du genre de ceux qui préparent aux universités ou des collèges universitaires, des instituts d'université ou de toute autre institution d'enseignement post-secondaire;

11) *Considérant* la nécessité de développer simultanément l'enseignement supérieur, l'enseignement primaire et l'enseignement secondaire, la formation d'un corps enseignant et la formation technique;

12) *Considérant* les différences que présentent les divers systèmes d'enseignement, les différences

difficulties, which indicate the impracticability of establishing at this time a single university for the six African Trust Territories,

(13) *Expresses the hope* that the Government of Belgium will proceed as speedily as possible with the implementation of its plans for the establishment of a University Centre in Ruanda-Urundi and recommends that the Government of Belgium consider the initial establishment of suitable preparatory institutions of higher education by 1952;

(14) *Recommends* that the Government of France consider the establishment of institutions of higher education for the Trust Territories under its administration if possible by 1952, and expresses the hope that the Government of France will pay particular attention to the higher educational needs of the Trust Territory of Cameroun under French administration, and, specifically, consider the establishment in the Trust Territories of university institutes or university colleges of a technical or professional character which might be integrated with other institutions of higher education in Territories under French administration;

(15) *Recommends* that the Government of the United Kingdom consider, without prejudice to the normal development of Makerere College, the possibility of establishing in Tanganyika, as soon as possible, facilities for higher education, including vocational and technical education; and, with a view to facilitating the expansion of higher education in Togoland and Cameroun under British administration, recommends that the Government of the United Kingdom take all possible steps to increase the number of scholarships for students from the two Territories;

(16) *Recommends* to the Administering Authorities concerned that in the planning and establishment of institutions of higher education particular attention be paid to the technical and cultural needs of the Trust Territories with the objects of advancing human knowledge and of equipping students for responsible citizenship;

## II. SCHOLARSHIPS

(17) *Notes* that the Governments of France and the United Kingdom provide scholarships for the inhabitants of the Trust Territories under their administration to study in the institutions of higher education in Africa, the United Kingdom and France;

(18) *Recommends* that the Administering Authorities consider the possibility of progressively increasing the number of scholarships for higher education in Africa and overseas available to the inhabitants of the African Trust Territories, and to that end,

(a) *Urges* that all possible steps be taken to make available to qualified students from Trust Territories fellowships, scholarships, and internships which have been or may be established by the United Nations or by its specialized agencies,

de langue et autres difficultés d'ordre technique qui font que la création d'une seule université pour les six Territoires africains sous tutelle n'est pas réalisable à l'heure actuelle,

13) *Exprime l'espoir* que le Gouvernement belge mettra aussitôt que possible à exécution les plans qu'il a élaborés en vue de la création d'un centre universitaire dans le Ruanda-Urundi, et lui recommande de considérer la création initiale, dès 1952, d'écoles préparatoires à l'enseignement supérieur approprié;

14) *Recommande* que le Gouvernement français examine la possibilité de créer dans les Territoires sous tutelle placés sous son administration des établissements d'enseignement supérieur, si possible dès 1952, et exprime l'espoir que le Gouvernement français accordera une attention particulière aux besoins du Cameroun sous administration française en matière d'enseignement supérieur, notamment à la possibilité de créer dans les Territoires sous tutelle des instituts d'université ou des collèges universitaires de caractère technique ou professionnel qui pourraient être incorporés à d'autres établissements d'enseignement supérieur situés dans les Territoires sous administration française;

15) *Recommande* que le Gouvernement du Royaume-Uni considère, sans préjudice du développement normal du collège de Makerere, la possibilité de créer aussitôt que possible dans le Tanganyika des établissements d'enseignement supérieur, y compris l'enseignement professionnel et technique; et, en vue de faciliter le développement de l'enseignement supérieur dans le Togo et le Cameroun sous administration britannique, recommande que le Gouvernement du Royaume-Uni prenne toutes les mesures possibles pour augmenter le nombre des bourses d'études attribuées aux étudiants de ces deux Territoires; et

16) *Recommande* aux Autorités chargées de l'administration intéressées, lorsqu'elles projettent de créer ou qu'elles créent des établissements d'enseignement supérieur, d'apporter une attention particulière aux besoins des Territoires sous tutelle en matière technique et culturelle, en vue de faire progresser les connaissances humaines et de préparer les étudiants à devenir des citoyens conscients de leurs responsabilités;

## II. BOURSES D'ÉTUDES

17) *Prend acte* que les Gouvernements de la France et du Royaume-Uni attribuent des bourses d'études aux étudiants des Territoires sous tutelle placés sous leur administration, afin de leur permettre de poursuivre leurs études dans des établissements d'enseignement supérieur en Afrique, dans le Royaume-Uni et en France;

18) *Recommande* que les Autorités chargées de l'administration considèrent la possibilité d'augmenter progressivement le nombre des bourses d'études dans des établissements d'enseignement supérieur d'Afrique et d'outre-mer mises à la disposition des étudiants des Territoires africains sous tutelle, et à cette fin,

(a) *Demande* instamment que toutes mesures possibles soient prises pour mettre à la disposition des étudiants des Territoires sous tutelle ayant les aptitudes requises, les bourses de perfectionnement, bourses d'études et bourses de stagiaires qui ont été ou pourraient être créées par l'Organisation des Nations Unies ou par les institutions spécialisées,



(b) *Invites* the United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization to furnish the Administering Authorities with complete information with regard to all fellowships and scholarships and the terms and conditions under which such fellowships or scholarships have been established, and asks the Administering Authorities to collaborate with the United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization, and other specialized agencies, in the establishment and implementation of scholarship programmes with regard to Trust Territories,

(c) *Invites* the Administering Authorities to give full publicity with regard to all fellowships, scholarships, and internships available to the inhabitants of Trust Territories;

### III. FINANCIAL CONSIDERATIONS

(19) *Considering* the financial difficulties which are at present limiting, according to the statement of the Administering Authorities concerned, the development of education in the African Trust Territories,

(20) *Invites* the Economic and Social Council, in consultation with the Trusteeship Council and the Administering Authorities concerned, to take into account the higher educational needs of Trust Territories in its study of programmes of technical assistance for under-developed areas:

(21) *Suggests* to the Administering Authorities concerned that in financing the expansion of higher education in Africa attempts be made to seek the assistance of such private organizations as may be in a position to give financial support;

### IV. REPORTS

(22) *Requests* the Administering Authorities concerned to make available in the annual reports information with regard to the implementation of the foregoing recommendations.

*Twenty-third meeting,  
19 July 1949 (T/387).*

## III (V). Question of South West Africa

*The Trusteeship Council,*

*Having examined*, in accordance with General Assembly resolution 227 (III) of 26 November 1948, certain information transmitted to the United Nations by the Government of the Union of South Africa by a letter dated 11 July 1949,

*Calls* to the attention of the General Assembly the fact that the Union Government has now, according to its letter of 11 July 1949, given effect to its intention to bring about a form of closer association between South West Africa and the Union and has decided not to transmit any further reports on the Territory;

*Informs* the General Assembly that the refusal of the Union Government to submit further reports precludes the Council from exercising further the functions envisaged for it in resolution 227 (III).

*Twenty-seventh meeting,  
21 July 1949 (T/388).*

b) *Invite* l'Organisation des Nations Unies pour l'éducation, la science et la culture à fournir aux Autorités chargées de l'administration une documentation complète concernant toutes les bourses de perfectionnement et d'études, ainsi que les conditions qui s'y attachent, et invite les Autorités chargées de l'administration à collaborer avec l'UNESCO à l'élaboration et à la mise en œuvre de programmes de bourses d'études concernant les Territoires sous tutelle,

c) *Invite* les Autorités chargées de l'administration à donner, dans les Territoires sous tutelle, une aussi grande publicité que possible au programme de bourses de perfectionnement, de bourses d'études et de bourses de stagiaires mises à la disposition des habitants;

### III. CONSIDÉRATIONS D'ORDRE FINANCIER

19) *Considérant* les difficultés financières qui, d'après les déclarations des Autorités chargées de l'administration intéressées, limitent en ce moment le développement de l'enseignement dans les Territoires africains sous tutelle,

20) *Invite* le Conseil économique et social à tenir compte, en consultation avec le Conseil de tutelle et les Autorités chargées de l'administration intéressées, des besoins les plus grands des Territoires sous tutelle en matière d'enseignement lorsqu'il étudiera les programmes d'assistance technique aux régions insuffisamment développées;

21) *Suggère* aux Autorités chargées de l'administration intéressées de rechercher, pour le financement du développement de l'enseignement supérieur en Afrique, l'aide des organisations privées qui pourraient être en mesure de fournir une assistance financière;

### IV. RAPPORTS

22) *Prie* les Autorités chargées de l'administration intéressées de lui fournir, dans leurs rapports annuels, des renseignements concernant la suite donnée aux recommandations ci-dessus.

*Vingt-troisième séance,  
19 juillet 1949 (T/387).*

## III (V). Question du Sud-Ouest Africain

*Le Conseil de tutelle,*

*Ayant examiné*, conformément à la résolution 227 (III) de l'Assemblée générale, en date du 26 novembre 1948, certains renseignements que le Gouvernement de l'Union Sud-Africaine avait communiqués aux Nations Unies par lettre en date du 11 juillet 1949,

*Attire* l'attention de l'Assemblée générale sur le fait que le Gouvernement de l'Union a désormais, suivant sa lettre du 11 juillet 1949, mis à exécution son intention d'établir une forme plus étroite d'association entre le Sud-Ouest Africain et l'Union, et a décidé de ne plus transmettre de rapports sur ce Territoire;

*Fait connaître* à l'Assemblée générale que le refus par le Gouvernement de l'Union de présenter de nouveaux rapports met le Conseil dans l'impossibilité d'exercer les fonctions dont le charge la résolution 227 (III).

*Vingt-septième séance,  
21 juillet 1949 (T/388).*